



安全理事会

Distr.: General
26 June 2014
Chinese
Original: English

2014 年 6 月 25 日德国常驻联合国代表给安全理事会主席的信

谨随函转递 2014 年 6 月 25 日叙利亚反对派和革命力量全国联盟驻联合国特别代表关于安全理事会第 [2139\(2014\)](#) 号决议执行情况的信(见附件)

请将本函及其附件作为安全理事会的文件分发为荷。

德国常驻联合国代表

哈拉尔德·布劳恩(签名)



2014 年 6 月 25 日德国常驻联合国代表给安全理事会主席的信的附件

代表叙利亚人民和叙利亚反对派和革命力量全国联盟(叙利亚联盟)，提请你注意叙利亚政权直接违反安全理事会第 2139(2014)号决议，严重违反国际人道主义和人权法是我的庄严责任。

安全理事会一致要求结束叙利亚境内的暴力行为 4 个月后，叙利亚的人道主义局势继续恶化。现在，近 300 万叙利亚人登记为难民。在被围困地区，900 万人需要护理，214 000 名叙利亚人缺少粮食、水和医疗服务。尽管通过了安全理事会第 2139(2014)号决议，但叙利亚局势没有改善。相反，叙利亚百姓的生活每天都在恶化。

事情本来不必非要这样。如果叙利亚政权遵守其法律义务，执行安全理事会第 2139(2014)号决议，那么几百万人的生活就会立即改观。但叙利亚政权却一直拒绝这样做。相反，叙利亚政权直接违反第 2139(2014)号决议，每天不分青红皂白地攻击无辜的平民、医疗设施和学校。

单单上个月，叙利亚政权就在 Al-Shajara、Saqba 和 Sukkari 的平民地点进行了 3 次屠杀。正如附文 1 中所详述的，6 月 18 日，叙利亚南部的一个境内流离失所者临时营地遭到叙利亚政权空军野蛮轰炸，造成 50 多人死亡，其中包括妇女和儿童。破坏活动促使联合国秘书长“以最强烈措辞谴责叙利亚政府继续进行猛烈炮击、空中攻击和使用桶状炸弹。”就在两天前，叙利亚政权空军在阿勒颇 Sukkari 平民社区使用桶状炸弹，造成超过 45 人丧生。

医疗设施和医务人员也受到了该政权暴行的侵害。在过去一个月的时间里，该政权军队袭击了大马士革农村省和伊德利布省农村的 2 个医疗设施，造成十几人死亡，医疗设施被毁。6 月 3 日，叙利亚政权轰炸了霍姆斯省叙利亚红新月会临终关怀办公室，造成 3 人死亡。

在过去一个月里，为使成千上万的无辜平民挨饿而不得不屈服，叙利亚武装部队继续围困 Ghouta 东部、Daraya、Yarmouk、Hajr al Aswad 和 Mu'addamiyah al Sham。正如秘书长最近指出的那样，“通过使被围困社区挨饿而迫使他们投降不算胜利。”但这正是叙利亚政权在霍姆斯省等地采用的战略，最近在霍姆斯省实现的停火就是在胁迫和故意让人挨饿的基础上实现的。

叙利亚政权的蓄意阻挠与叙利亚联盟和我们实地伙伴方：自由叙利亚军、援助协调股和临时政府等为努力落实安全理事会第 2139(2014)号决议表现出的奉献精神形成鲜明对照。在过去一个月里，我们：

(一) 解除了阿勒颇各医院的武装。按照第 2139(2014)号决议第 10 段的要求，叙利亚自由军最近解除了阿勒颇和 Izaz 市两家之前被伊拉克和沙姆伊斯兰国部队占领的国有医院的武装。在叙利亚自由军成功解放这些伊拉克和沙姆伊斯兰国

控制的医院后，我们的部队指示地方理事会在国际非政府组织的帮助下经营这些设施；

(二) **合作结束 Deir ez-Zor 被围困局面。**目前 Deir ez-zor 有 30 000 至 40 000 人被巴沙尔·阿萨德的部队困在南部和西部，被伊拉克和沙姆伊斯兰国困在北部和东部，按照第 2139 (2014)号决议第 5 段的要求，叙利亚联盟积极致力于结束 Deir ez-Zor 被围困局面。叙利亚临时政府最近拨款 8 500 万叙利亚镑，支持 Deir ez-Zor 流离失所者，其中超过 15 万人丧失了家园；

(三) **向叙利亚南部城市提供了援助。**按照第 2139(2014)号决议执行部分第 5、6 和 7 段的规定，援助协调股与捐助组织合作，向德拉省和库奈特拉省有需要的人提供有保障的救济，提供了 2 031 吨面粉及药品。援助协调股设立了 Al Shajara 难民营，并为难民营配备了必要的厨房、排水设备和厕所设施。该难民营现达到了范围标准。临时政府卫生部还宣布在库奈特拉省成立卫生总局，目前该机构正在努力向那些需要帮助的人提供医疗用品；

(四) **为 139 万叙利亚儿童接种了小儿麻痹症疫苗。**按照第 2139(2014)号决议第 8 段的要求，援助协调股管理的小儿麻痹症疫苗接种工作组在第六轮小儿麻痹症运动中在阿勒颇省、伊德利布省、哈马省、Deir ez-Zzor、拉塔基亚省、腊卡省和哈塞克省为 1 393 173 名叙利亚儿童接种了该疫苗；

(五) **反对恐怖主义和打击伊拉克和沙姆伊斯兰国。**按照第 2139(2014)号决议第 14 段的要求，叙利亚自由军阻击伊拉克和沙姆伊斯兰国入侵叙利亚北部，在阿勒颇省和伊德利布省成功击败了伊拉克和沙姆伊斯兰国极端分子。正如我们所一再证明的，叙利亚自由军团结一致反对一切形式的恐怖主义。叙利亚人民反对极端主义，他们也不想让伊拉克和沙姆伊斯兰国侵扰他们的土地。这就是为什么我们在今年 6 月给安全理事会的一封信中谴责伊拉克和沙姆伊斯兰国在伊拉克制造恐怖事件；

(六) **要求执行日内瓦公报。**按照第 2139(2014)号决议第 15 段的规定，叙利亚联盟敦促通过政治途径解决叙利亚冲突。6 月，我们发表了一份声明，重申我们致力于政治进程，并要求全面、立即执行日内瓦公报。叙利亚联盟依然认为，日内瓦公报是通过政治手段解决叙利亚危机的框架，秘书长最近也重申了这一点；

(七) **出席结束冲突中性暴力问题全球首脑会议。**正如第 2139(2014)号决议第 1 段所讨论的，叙利亚联盟派出了一个由副总统 Noura al-Ameer 带队的官方代表团，出席 6 月 10 日至 13 日的结束冲突中性暴力问题全球首脑会议。代表团成员还包括临时政府文化和家庭事务部部长 Taghrid al-Hadjli、叙利亚联盟和库尔德国民议会成员 Havaron Sharif 及之前被拘妇女 Asmaa'al-Faraj。代表团既出席了正式会议，又出席了场外会议，包括与英国中东和北非事务大臣的会议。副总统 Noura

al-Ameer 在部长级会议上发言，她在发言中讨论了叙利亚联盟在打击性暴力，致力于问责制和过渡时期司法方面取得的进展。

叙利亚联盟及其实地的伙伴方致力于充分执行安全理事会第 2139(2014)号决议。所有叙利亚人，不论其宗教、教派、族裔或政治派别如何，都必须能够获得人道主义援助。然而，尽管我们尽了最大努力，但由于叙利亚政权拒绝遵守国际法，导致仍有数百万叙利亚人无法获得救命的援助。

要想挽救叙利亚人的生命，安全理事会就必须不能再允许阿萨德以牺牲数百万叙利亚人为代价的不妥协态度。因此，叙利亚联盟代表叙利亚人民要求安全理事会成员立即采取行动，执行安理会第 2139(2014)号决议，特别是呼吁联合国执行跨界进入反对派控制区。叙利亚联盟和叙利亚自由军随时准备确保安全进入我们所控制地区。联合国现在需行使便于准入的合法授权。

同样重要的是，安全理事会成员必须反对叙利亚政权通过让人挨饿而迫使他们投降的政策。在霍姆斯省等案例中，安理会应该明确：其不能接受通过残酷、非法的围困战政策实现暂时停止敌对行动。在今后促成和平工作中，必须以在霍姆斯省等地达成的停火为戒，而不能将此作为一个典范。

叙利亚死亡人数不断增加，人道主义悲剧不断发生，但这并非是无法避免的。可以叫停叙利亚政权，也可以叫停伊拉克和沙姆伊斯兰国。仍有可能在多元和法治的基础上建立一个民主、稳定的叙利亚。但这需要安全理事会下定决心采取协调一致的国际行动。代表叙利亚人民，我们要求你凝聚各方力量，结束叙利亚遭受的痛苦，使我国实现和平与稳定。

叙利亚联盟驻联合国特别代表

纳吉·加德比安(签名)

附文 1

叙利亚政权不遵守安全理事会第 2139 (2014) 号决议情况

- (一) **第 1 和第 2 段：**联合国安全理事会谴责侵犯人权和违反国际人道主义法，并要求所有各方停止这类行动，包括任意逮捕、拘留、酷刑和虐待。

违规情况：旧霍姆斯停火后进行非法拘留

- 2014 年 6 月 16 日，霍姆斯省理事会发表了一项声明(见附文 2)，其中对霍姆斯省停火后情况表示深为关切。
- 省理事会指出，霍姆斯省停火后，大量青年男子离开霍姆斯省被围困地区，被送到政权控制的 Dablan 社区的 Andalus 学校。由于联合国代表团在场，被关押在 Andalus 学校的许多人获释。但联合国代表团离开后，政权官员开始骚扰那些仍被拘留在学校的人。政权官员还在检查站拘留了若干之前获释的年轻人。
- 无法与被拘留者沟通。目击者称，政权官员没收了被拘留者在学校的人的身份证，并给学校的每个门都上了铁门，将学校变成了拘留设施。
- 在约 2014 年 6 月 5 日，约 20 名青年男子被送往霍姆斯省附近的一个安全分支机构。一直无法与他们沟通，据报，大批被拘留者遭到政权官员屠杀。
- 2014 年 6 月 12 日，所有被关押在 Andalus 学校的人被带到了未知地点。

- (二) **第 3 段：**所有各方立即停止对平民的袭击以及不加区别地在居民区使用武器的行为。

违规行为：Al Shajara 屠杀

- 叙利亚政权继续不分青红皂白地对平民和民用地点使用武器。6 月，政权继续使用桶状炸弹对平民区进行猛烈、不加区别的轰炸。政权的飞机通常每隔几分钟就投掷一枚桶状炸弹，共投掷多枚炸弹，以便造成更多人死伤，其中包括威慑和伤害或杀死首先做出反应的人，包括辅助医务人员和其他医务工作者。
- 2014 年 6 月 18 日下午 2 时，叙利亚军队向 Al Shajara 难民营投掷了多枚桶状炸弹。该难民营是位于约旦边界附近的流离失所者难民营。Al Shajara 难民营有 430 个帐篷，容纳霍姆斯省、大马士革农

村省 Yabroud 和德拉省 Nawa 400 多个叙利亚流离失所家庭。该营地距离约旦边界 2 公里，附近有一家面包店和 Al Shajara 诊所。

- 该营地由援助协调股设立。数百名难民受伤，50 多人遇难，其中大多是妇女和儿童。由于受伤和炸掉的肢体很多，难以确定确切的死伤人数。营地居民估计，死伤人数高于到目前为止统计的数字。
- 虽然还有一些尸体仍身份不明，但已确定身份的死者包括：
 - Waleed Mohamad al-Tayasnah, 43 岁
 - Hanan Waleed al-Tayasnah, 17 岁
 - Lina Waleed al-Tayasnah, 16 岁
 - Nada Waleed al-Tayasnahi, 12 岁
 - Mohamad Ameen Waleed al-Tayasnah, 8 岁
 - Khaldoon Waleed al-Tayasnah, 4 岁
 - Malik Madeen al-Rajih, 19 岁
 - Ru' a Madeen al-Rajih, 14 岁
 - Saif Madeen al-Rajih, 12 岁
 - Mohamad Madeen al-Rajih, 9 岁
 - Yasmeen Madeen al-Rajih, 7 岁
 - Narmeen Madeen al-Rajih, 4 岁
- 由于极度惊慌和恐惧，桶状炸弹爆炸后许多居民逃离了该难民营。仍有许多人下落不明。

违规行为：Saqba 屠杀

- 2014 年 6 月 18 日 13 时 15 分，叙利亚政权一架米格飞机轰炸了大马士革农村省 Saqba 一个拥挤的平民区，造成多人死亡、严重受伤，民用基础设施严重受损。死伤者大多是妇女、儿童和老人。40 多人在袭击中受伤，由于 Saqba 的医疗设施过度拥挤，一些伤者和死者被移送到了邻近村庄的医疗设施。

违规行为：Sukarri 屠杀

- 2014 年 6 月 16 日，叙利亚政权向阿勒颇省的 Sukkari 居民区投掷桶状炸弹，炸死超过 45 人，完全摧毁 1 幢民用建筑，另有 4 幢建

筑受损。此外，爆炸引起火灾，并蔓延到整个区域，造成几十家商店被毁。医院挤满了受伤的 120 多人。

- 虽然还有一些尸体的身份有待完全确定，但迄今已确定身份的死者包括：

- Mahmoud Ahmad Banoud, 37 岁
- Mohammad Moustafa Batiti, 36 岁
- Radwan Mohammad Alabdallah, 52 岁
- Anas Mohammad Kashkash, 26 岁
- Hussam Hasan Hassoun, 34 岁
- Salah Aldin Darwish, 70 岁
- Abou Ali Sidr, 37 岁
- Radwan Ayoub, 51 岁, 在 Sukkari 人道主义援助办公室工作
- Fawzi Bustani, Sukkari 服务部门主管
- Moustafa Bolus (Abou Almouaid), 来自 Minbej 市
- Anas Khoja, 26 岁
- Abdulfattah Karazon, 35 岁
- Mohammad Waleed Seddik, 38 岁
- Mohammad Ahmad Kurdi, 29 岁
- Mohammad Ahmad Setr, 37 岁
- Mohammad Shaiah Ma'rouf (别名 Shaiah Alhalabi), 25 岁
- Ahmad Mansour Sabbagh, 21 岁
- Zakarya Adel Shrimo, 35 岁
- 爆炸时正在销售洗涤产品的身份不明受害者, 约 25 岁
- Ismail Ali A'ajouz
- Zakarya Jlelati
- Bassam Kharrat
- Salah Zeno

- Waleed Zeno

- 桶状炸弹还摧毁了一个用来分发人道主义援助的办公室，当时该办公室内有很多平民，造成多人死亡。

违规行为：叙利亚政权使用氯气

- 2014 年 5 月 22 日，政权使用氯气轰炸伊德利布省农村的 Tamania 和哈马省农村的 Zayta 村。
- 2014 年 6 月 5 日，大马士革农村省 Ghouta 东部 Arbeen 市医疗理事会发布了一份报告，称 9 人不同程度氯中毒。其中两人中毒死亡，另有两人依然昏迷，情况危急。其他 5 人据报严重头痛，同时在胸部没有任何压迫感的情况下出现呼吸短促。目击者报告称，已死亡的 2 人结膜下出血。

- (三) 第 8 和第 10 段：所有各方立即停止袭击医疗设施和其他民用物体及医疗人员，并优先考虑向有需要的人提供尽可能全面的医疗服务。

违规行为：叙利亚政权攻击医疗设施和医务人员

- 上个月，政权袭击了 2 个医疗设施：2014 年 6 月 3 日袭击了大马士革农村省 Zebdin 的医疗设施，2014 年 6 月 7 日袭击了伊德利布省农村的 Bab al-Hawa 医院。上个月，政权袭击了德拉省 Jasim 市的 Radwan 医院，造成多名医务人员遇难。
- 经过一天漫长的轰炸后，下午 5 时 30 分，政权的一架战斗机朝 Zebdin 医疗设施投下了一枚导弹。该市遭猛烈轰炸导致 40 人受伤，战斗机攻击该医疗中心时这些伤者正在此接受治疗。
- 超过 9 人遇害。以下为确定身份的死者：
 - Zebdin 医疗中心主管 Khaldoun Al-Wadi 博士
 - Abu Hisham 博士
 - 医务助理 Hasan Kazmouz
 - 医务助理 Borhan Alenemer
 - 医务助理 Mohamad Alshablakh
 - 救护车司机 Emad Harastani
 - Hamouria 医疗中心 3 名到访的辅助医务人员

- 2014 年 6 月 7 日，一架战斗机朝 Bab al-Hawa 医院投掷了两枚导弹。导弹落在医院附近，导致医院严重受损，医院工作人员受伤，医院停止运作。
- Ma'rouf Kasem Ismail 医生因向反对派成员提供医疗援助被叙利亚政权关押了一年多。2014 年 6 月 17 日，叙利亚当局通知医生家属，称他死在了 Sadnaya 监狱。Ma'rouf 博士来自霍姆斯省 Qusayr。
- 2014 年 6 月 13 日，叙利亚政权炮击了 Rif Halab 的 Anjara 市 Qasima 的药厂，炸死了药剂师 Buschra Mohammad Abdullah，他来自 Rif Hama。工厂严重受损，一些医务人员和工厂工人受伤。

违规行为：袭击 Zeita 村

- 2014 年 6 月 24 日凌晨，叙利亚政权的 1 架飞机朝 Rif Hama 的 Zeita 村 Wesam 医院投掷了 2 枚桶状炸弹，炸死了医院行政主任 Yaser Qaddour 医生 3 个月大的女儿 Lujain Qaddour。医院及周围的许多建筑和住宅被毁，多名医务人员受伤。

违规行为：攻击人道主义组织

- 2014 年 6 月 3 日，叙利亚政权轰炸霍姆斯省 Al-Rastan 叙利亚红新月会临终关怀办事处，造成一名志愿人员，Nowal al Yousef 和另外 2 名办公室工作人员死亡。轰炸还导致红新月会办事处物质损失严重。

违规行为：叙利亚政权攻击宗教设施

- 叙利亚政权继续将清真寺作为军事哨所轰炸反对派控制地区的清真寺。2014 年 6 月 11 日，该政权轰炸了 Ghouta 东部 Mleeha 的 Dalati 清真寺。轰炸造成宣礼塔被毁。

(四) 第 5 至 7 段：所有各方必须立即解除对居民区的包围，允许不受限制地运送人道主义援助。所有各方必须立即允许联合国人道主义机构和伙伴方安全、不受阻碍地把援助送给需要援助的人民。

- 叙利亚政权继续完全围困 Ghouta 东部、Daraya、Yarmouk、Hajr al-Aswad 和 Mu' addamiyah al Sham。该政权不允许平民和救命的援助，例如食品、药品、婴儿奶粉、医疗用品和燃料进出这些被围困地区。该政权防止任何机构和人道主义组织进入这些地区，并继续每天使用各种弹药、包括导弹和桶状炸弹轰炸这些地区。
- 这些地区被围困人数为：

- Daraya: 7 000 人
 - Mu'addamiyah al-Sham: 20 000 人
 - Yarmouk 和 Hajar al-Aswad: 40 000 人
 - Ghouta 东部: 400 000 人
- 叙利亚政权控制下的 Mukhayyam al-Wafideen 检查站仍是 Ghouta 东部人员或人道主义援助进出的唯一通道。2014 年 6 月 7 日, Mohammad Tayseer Anbar、Qasem Osama Khalifa、Samer Alsaasaani 和 Zuhair Talib 等 4 人试图带入人道主义援助, 遭到该政权的一名狙击手枪杀。
 - 2014 年 6 月 10 日, 一群妇女和儿童试图从 Ghouta 东部的 Harasta 市逃到大马士革的 Barzah。叙利亚政权轰炸他们, 炸死 7 人: 来自 Harasta 的 Amjad al-Sheikh Darwish, 5 岁; Saqba 的 Shahd Abu Habra, 6 岁; Saqba 的 Majd Abu Habra, 7 岁; Arbeen 的 Ghadeer Alhaak, 7 岁; Arbeen 的 Bayan al-Halak, 5 岁; Arbeen 的 Nadia al-Haj Ali, 30 岁, Arbeen 的 Noura al-Haj Ali, 28 岁。另有多人受伤。
 - 被围困地区, 特别是 Ghouta 东部的人道主义局势仍在每天恶化。该政权的围困导致食品和药品严重短缺, 造成人们, 特别是婴幼儿营养不良。上个月, Ghouta 东部的 2 名婴儿因营养不良和缺乏医疗服务而死亡。
 - 东 Ghouta 共有居民 561 353 人。居住在 Ghouta 东部的绝大多数居民都被叙利亚政权围困, 详情如下:
 - Harasta 有 4 150 个家庭, 共有居民 17 845 人
 - Arbeen 有 8 000 个家庭, 共有居民 34 400 人
 - Saqba 有 4 800 个家庭, 共有居民 20 640 人
 - Hamooriya 有 5 000 个家庭, 共有居民 21 500 人
 - Zamalka 有 3 500 个家庭, 共有居民 15 050 人
 - Beta 村有 3 600 个家庭, 共有居民 15 480 人
 - Jisreen 有 2 200 个家庭, 共有居民 9 460 人
 - Bayt Sawa 有 1 862 个家庭, 共有居民 8 007 人
 - Haza 有 1 700 个家庭, 共有居民 7 310 人

- Masraba 有 2 184 个家庭，共有居民 9 391 人
- Ein Tarma 有 2 100 个家庭，共有居民 9 030 人
- Mudira 有 1 400 个家庭，共有居民 6 020 人
- Awtaya 有 753 个家庭，共有居民 3 238 人
- Bazinah 有 216 个家庭，共有居民 929 人
- Bayt Nayim 有 600 个家庭，共有居民 2 580 人
- Tal al-Nashibiyah 有 480 个家庭，共有居民 2 064 人
- Harasta al-Quntara 有 243 个家庭，共有居民 1 045 人
- Hazrama 有 510 个家庭，共有居民 2 193 人
- Marj al-Sultan 有 32 个家庭，共有居民 138 人
- Midaani 有 703 个家庭，共有居民 3 022 人
- Nowla 有 150 个家庭，共有居民 645 人
- Alshifoniya Ahl al Balad 有 650 个家庭，共有居民 2 795 人
- Alshifoniya Wafideen 有 1 400 个家庭，共有居民 6 020 人
- Alrayhan 有 800 个家庭，共有居民 3 440 人
- Madaa 有 600 个家庭，共有居民 2 580 人
- Adra 有 1 000 个家庭，共有居民 4 300 人
- Hawsh Nasri 有 1 200 个家庭，共有居民 5 160 人
- Hawsh al-Dawahira 有 2 500 个家庭，共有居民 10 750 人
- Douma 有 34 500 个家庭，共有居民 148 350 人
- Jarsh wa Bala 有 650 个家庭，共有居民 2 795 人
- Zabdeen 有 1 600 个家庭，共有居民 6 880 人
- Hatita al-Turkman 有 600 个家庭，共有居民 2 580 人
- Albayad 有 200 个家庭，共有居民 860 人
- Deir al-Asafir 有 1 000 个家庭，共有居民 4 300 人

(五) 第 15 段：各方必须致力于执行日内瓦公报。

- 日内瓦会议的目标是充分执行日内瓦公报，首先是建立一个充分行使行政权力的过渡治理机构，其中可包括现政府以及反对派和其他团体的成员，并将在相互同意的基础上组建。
- 然而，6 月 3 日，叙利亚政权举行虚假选举，联合国官员广泛认为该选举阻碍政治进程，国际社会严厉谴责选举属欺诈和不合法行为。
- 叙利亚联盟在 2014 年 6 月 3 日给安全理事会的着重指出选举的欺骗性。提出的理由如下：(一) 选举是在暴力和破坏期间以及几乎一半的叙利亚人流离失所的情况下举行的。战乱情况下，人们疲于寻找食物、寻求安全和保障，大多数叙利亚人无法进行投票；(二) 叙利亚政权不允许叙利亚主流反对派任何成员竞选；(三) 叙利亚国内的投票几乎都是在政权控制区举行的，剥夺了近一半叙利亚人的投票权；(四) 选举是在选民普遍遭到恐吓以及在缺乏中立、客观选举监测员的情况下进行的。
- 尽管阿萨德政权的选举进程是不自由、不公正、不全面的，但该政权 6 月 5 日宣布，巴沙尔·阿萨德总统赢得了 88.7% 的选票，投票率达 73.42%。选举之后，阿萨德总统宣布，他将第三次出任总统，任期 7 年。
- 阿萨德的欺诈性选举违反了公报呼吁的建立一个过渡理事机构，负责监督宪法改革，以便在中立、和平的环境中自由、公平地举行选举。

附文 2

[原件：阿拉伯文]

霍姆斯省理事会

会长办公室

霍姆斯省理事会就报复和 Al-Andalus 学校、“霍姆斯的关塔那摩”发表的报告

大马士革的统治集团采用饿死政权部队包围的霍姆斯老城居民区百姓的政策。人道主义组织多次试图打通给这些居民区运送援助的渠道，但统治集团对联合国安全理事会和大会的所有决议置之不理。之后在国际社会的主持下达成了一项协议。协议规定，百姓可以离开，交战人员如果放下武器也可以离开，保证不会阻止他们或将他们囚禁。协议得到了实施，很多年轻人离开了老城。他们被安置在政权部队控制下的霍姆斯 Dablan 生活区的 Al-Andalus 学校。联合国代表团代表在场的时候，事情进展的很顺利，很多年轻人获释。但联合国代表团离开后，政权逐步加紧了对余下被拘者的管制。若干获释人员在检查站被要求返回，而且也无法联络他们。大约 1 个月前，所有被拘留者被集中在学校操场，他们的身份证被拿走。在学校的每个楼层都安装了铁门，用来囚禁他们，把学校变成了监狱。大约 2 周前，20 个年轻人都带到了派出所，他们也永久失去了联系。据报，政权即决处决了他们。2014 年 6 月 12 日，大多数余下的被拘留者被移送到了一个仍不为人知的地点。

霍姆斯省理事会促请国际社会、联合国和人权组织承担起道义、人道主义和法律责任，迫使政权公布余下这些人的命运，并竭力确保他们都能获释。我们认为大家都要对这些被拘者的安全负责。

霍姆斯省理事会(盖章)

2014 年 6 月 16 日